

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

„PINCZÉREK LAPJA“

A hazai szállodások, vendéglősök, kávéosok, pinczerek és kávéházi segédek érdekeit felkaroló szakközlöny.

„Az első magyar orsz. pinczemesterek és pinczemunkások egylete“, a budapesti kávéházi segéd egylet“, a „Szatmár-Németi pinczér-egylet“ a „Székesfejérvári pinczér-egylet“, a „Szombathelyi pinczér betegsegélyező-egylet“, a „Győri pinczér-egylet“, a „Révkomáromi vendéglősök és kávéosok ipartársulata“, az „Aradi pinczér-egylet“-nek, a „Szabadkai pinczér-egylet“-nek, az „Aradi vendéglősök és kávéosok egyesület“-nek, az „Ujvidéki szállodások, vendéglősök és kávéosok ipartársulatá“-nak, a „Miskolci pinczér-egylet“-nek, a „Kassai vendéglősök, kávéosok, korezmárosok és pinczerek egylet“-nek, a „Székesfejérvári vendéglősök kávéosok és italmérők ipartársulatá“-nak, az „Ujpesti szállodások, vendéglősök és korezmárosok ipartársulatá“-nak és a létesítendő országos pinczér-egyesület budapesti központi mozgalmai bizottságának

HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.

Előfizetési ár:

Egész évre 12 kor. Félévre 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ Évnegyedre 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:

IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

VII. kerület, Akácfa-utca 7-dik szám.

Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Glück Frigyes az éhezőknek.

Budapesten eljutottunk a végsőig. Hivatalosan konstatáltatott, hogy a köznyomor, az éhség a munkáskörökben óriási mérvben dúl.

Akadnak egyes nemeslelkű emberbarátok, akik az adakozásukkal példát nyújtottak embertársaiknak a könyörületeség gyakorlására.

A napi sajtó terjedelmes listát szánt hasábjain az adományok nyugtázására. Divattá lön gyűjteni, adományozni, ajándékozni. A hiúság is segített ez egyszer cselekedni. Ma már nem is számbavehető ember az, akinek a neve ott nem volt ama jólelkű adakozók névsorába, akik az éhezők munkásainak valamelyes könyöradományt nyújtottak.

A Glück Frigyes nevét nem igen láttuk ott ragyogni a sajtó hasábjain. Pedig ő nagyon nagyon sokat tesz. Szerényen és mégis ideális keresztényi szívvvel. Nap nap után mindinkább esodálatot kelt maga iránt bennünk ez az arany ember, akiről mindig csak jót és jót, jobbat és jobbat irhatunk.

Glück Frigyes csendesen és észrevétlenül juttatta el nemes szíve legszebb ajándokát oda, ahova senki sem sejtene s mely cselekedetből mások a reklám legnagyobb dobját döngögték.

Glück Frigyes az éhezők árva gyermekeken könyörült meg. Azokon az éhezők munkásgyermekeken, akiknek nincs senkijök s a kiket nem szán meg senki.

Glück Frigyes két hónapon keresztül naponként 2000 drb zsemlyét osztat ki a szegény iskolás fiúk között. Ezenfelül azt indítványozta a

fővárosnál, hogy a szegény iskolás-gyermekek részére korán reggel befűtsék az iskolákat.

A nemes emberbarát, a vendéglősipar e kiváló tagja önkéntelenül, elvei ellenére is magára vonja minduntalan a közfigyelmet.

Jószívűsége páratlan, áldozatkészsége határtalan. Legujabb jótette valóban megindit bennünket s arra a gondolatra juttat, hogy Glück Frigyesnek a vendéglősipar felvirágoztatása érdekében kötelességünk volna teret juttatni a cselekvésre.

Módot kellene juttatnunk, hogy egy olyan kiváló, törekvő, ambíciózus szakember, mint ő, a közpályán érvényesülhessen.

Álljon ki a gátra és ott mutassa meg, hogy nemes ambíciói mire teszi őt képessé.

Teret kell neki nyújtanunk a cselekvésre, — teret.

Akiüszöbön levő választások alkalmával mandátummal kell februházni. Szóljon föl a parlamentben és képviselje ott is a mi érdekeinket.

Ezuttal Glück Frigyes mint jövővendő képviselő-jelöltünket üdvözljük!

Hisszük, hogy a kiváló emberbarát nem fogja visszautasítani a mandátumot és egyben hisszük, hogy a vendéglősök egy szívvvel és lélekkel rajta lesznek, hogy Glücköt mint méltó képviselőjüket küldhessék a Házba, ahol sok sok fontos munka vár reá, mely a mi boldogulásunk első feltételei közé tartozik.

A nemes emberbarátot ezuttal most már nyíltan, mint a jövő képviselőjét üdvözljük szívünk egész melegéből.

Vendéglősök menedékháza.

Nemesebb gondolat nem fogandhatott meg emberi szívből annál, mint a mivel François Lajos és Skoupil ajándékozták meg iparunkat.

Ez a vendéglősök menedékháza, melynek az alapítását nemcsak javasolták, hanem erre a célra mindjárt tekintélyes összeget is deponáltak.

Példájukat követték Huber J. E., bellatini Braun és Törley pezsgőgyárosok.

Tehát az alap meg van vetve, most már csak haladnunk kellene a megkezdett uton.

Nagy szükség van erre az áldásos intézményre, mert alig van nap, hogy egy-egy elaggott vendéglős, vagy pinczér ne fordulna a szaktársak könyörületeségéhez.

Ezeknek a szerencsétleneknek meleg jótthont alapítani a legmagasztosabb jótékonyaság, mit önmagunknak cselekedhetünk.

Szaktársaink nagy része már oly korban s oly szűk viszonyok között él, hogy már nem biztosíthatja magának a nyugdíjintézet áldásait; tehát ha elkövetkezik rokkantságuk ideje, az utcára, a végső nyomorba taszítódnak.

Az országos szövetségnek első sorban is a menedékház ügyét kell fölkarolnia, mert napról-napra szaporodnak a koldus-botra jutott szaktársak, kik leirhatatlan szenvedések martalékai.

Most elkövetkezett a farsang ideje, rendezzünk multságokat a menedékház javára, szólítsuk föl a kartársakat a menedékház javára.

Kérjünk engedélyt a kormánytól,

hogy erre a czelra sorsjátékot rendezhessünk.

Nem lesz oly vendéglős, oly pinceszér, a ki ilyen sorsjegyet ne venne, sőt más emberbarátok is támogatnák sorsjátékunkat, úgy, hogy egy-két év alatt összegyűlne a szükséges tőke.

Ne hagyjuk *François* szép gondolatát elaludni, lássunk a munkához.

Álljon mielőbb a menedékház, mint szaktársaink jó szívének, előrelátó gondosságának maradandó, ragyogó emléke.

Ha már szaktársainkat nem is válthatjuk meg a balszerencse csapásaitól, legalább a koldusbotot törjük össze, az inség terhét emeljük le görnyedt vállainkról.

Ne vánszorogjanak elhagyottan, dideregve, ne éljenek a könyörület száraz, keserű kenyerén a maguk gyötrelmére, mindnyájunk szegényére.

Lássunk munkához, adjunk valamennyien a menedékház létesítésére, hiszen a mit adunk, magunknak adjuk; mert ki sem láthat a jövőbe, senki sem tudhatja, hogy ő nem kerül-e a szerencsétlenek ez utolsó, egyetlen hajlékába.

Hadd fokozza bátorságunkat az élet harcában, hadd emelje önéreztünket, iparunkoz való szeretetünket és ragaszkodásunkat az a tudat, hogy ha áldás, szerencse nem is lesz a munkánkon, fáradságunk még sem lesz gyümölcstelen: lesz meleg, barátságos menedékünk vagyontalan aggságunk napjaiban.

Töröljük le sorsüldözött szaktársaink orcáiról az inség és megaláztatás égető könnyeit, hogy a mi arcunkat se áztassák *ennek* kintzó cseppjei.

Rendelet az élelmi cikkek árusításáról.

A keresk. miniszter 86.512. szám alatt a következő rendeletet küldte valamennyi magyarországi másodfoku iparhatóságnak:

A fennálló gyakorlat szerint a pénzügyi hatóságoktól italméresi engedélyt nyert koreszmák, sorházak, bor- és pálinkamérések, s általában italméresi üzletek, a nélkül, hogy arra kereskedői iparigazolványt vagy vendéglői iparendedélyt váltanának, iparszerűleg ételeket és élelmiszereket is kiszolgáltattak, illetve elárúsítanak.

Az az italméző, ki *ételek és élelmiszerek* kiszolgáltatásával, illetve e rendelet életbelépte után kíván foglalkozni, ez üzletét csak az ipatörvény 4., illetve 10. §-ában előírt feltétel teljesítése, vagyis az iparigazolvány, vagy a vendéglői iparendedély megszerzése után kezdheti meg, míg az az italméző (koreszmáros, bor-, sör- és pálinkaméző), ki ételek és élelmiszerek eladásával, illetve kiszolgáltatásával e rendelet életbeléptekor is foglalkozik, ez üzletét tovább is folytathatja ugyan, a mennyiben azonban élelmiszerekkel való kereskedésre, vagy ételeknek vendéglőszerűleg való kiszolgáltatására ipar-

igazolványa, illetve vendéglői iparendedélye nincs, e rendelet életbeléptétől számított három hónap alatt az iparigazolványért, illetve az iparendedélyért az illetékes elsőfoku iparhatósághoz folyamodni tartozik.

A mennyiben e folyamodvány a jelzett határidő alatt az iparhatósághoz leadatik, az illető italméresi üzlettulajdonos az élelmiszerkereskedést, illetve az ételek kiszolgáltatását folyamodványának szabályszerű elintézéséig tovább folytathatja; míg az az italméző, ki e kötelezettségének eleget nem tesz, a jelzett határidő lejártá után, a szerint, a mint a fentiekhez képest iparigazolványt, vagy iparendedélyt tartozott volna szerezni, az 1884. évi XVII. t.-cz. 156. §. a) pontja alapján megbüntetendő, s a törvényszerű bejelentés (iparigazolvány) nélküli élelmiszerkereskedéstől, illetve iparendedély nélkül gyakorolt étel kiszolgáltatástól — vendéglői iptól — újabb büntetés kiszabásának terhé alatt eltiltandó.

Jelen rendeletem kihirdetése napján azonnal hatályba lép.

Felhívom az iparhatóságot, hogy e rendeletet tudomás és alkalmazkodás végett közölje a hatósága területén létező elsőfoku iparhatóságokkal s egyuttal utasítsa e hatóságokat, hogy e rendeletet a legszélesebb módon tegyék közhírré s annak tartalmáról a hatóságuk területén létező italméresi üzlettulajdonosokat külön-külön is értesítsék.

Megjegyzem, hogy a mennyiben az 1884. évi XVII. t.-cz. 10. §-ának a) pontjában említett iparágakra vonatkozó törvényhatósági, illetve rendezett tanácsú városi szabályrendelet jelen rendeletemtől eltérő intézkedéseket tartalmazna, a szabályrendelet módosítása iránt a szükséges lépések haladéktalanul megteendőek lesznek.

A rendelet két szempontból káros és zavart okoz.

Először azért, hogy a koreszmát, melyben eddig is adtak ételt, egy sorba helyezi a pálinkaméréssel.

Mi a különbség, a koresma és vendéglő között? Eddigéle ilyen törvényesen megállapított különbségeket nem ismerünk.

Másodszor azért lesz káros a vendéglősökre, mert minden pálinkaméző szerezhethet magának jogot az élelmiczikkek elárúsítására.

A söripar helyzete. Amily gyorsan fejlődött hazánkban a söripar, épp oly gyors hanyatlásnak néz eléje. A fejlődés korszaka a fillokszera pusztításaival kezdődik. Akkor az ország sörtermelése alig haladta meg a 650,000 litert, mely a fokozódó keresletnek csakhamar nem felelt meg, minek következtében nemcsak a már fennálló fővárosi és vidéki sörfőzdek feszítették meg üzemiüket, hanem gombamód keletkeztek az új sörfőzdek. A kiállítás év zártaival azonban megkezdődött a visszaesés. Ekkor a sörgyártás 1.600.000 hl. maximumot ért el s hogy a sörfőzdek üzemiüket fentarthatassák, a legképtelenebb hitelnyújtást és egyéb kedvezményeket engedélyeztek, sőt maguk is állítottak fel sörmérőket, melyek azonban többnyire veszteséggel jártak. Az osztrák verseny is mindinkább fellépett, mihez az utóbbi időben az új söradó-törvény által a söriparra háritott jelentékeny terhek járultak. Az utolsó előtti kampány még 1.567,920 hl. sört produkált, de mar az utolsó termelési időszak mennyisége 1.443,451 hl.-re apadt le és ez oly korszakban, midőn

Ausztria mintegy 20 millió hl.-tert produkáló söripara egyre nagyobb fejlődést ér el. Különösen a vidék számos sörfőzde küzd élet-halálharcot s a segítség, — ha számos munkáskéz elboesátását meggátolni óhajtuk — felette sürgős. A söripar pangásának okairól a *nagykanizsai malatagyár és serfőzde részv.-társaság* jelentése ezeket mondja: Söriparunk pangását első sorban a *súlyos termelési adónak* és az osztrák versenynek tulajdoníthatjuk. Az *új adópótlék-törvény*, mely a fogyasztóról a *sörtermelőre háritja át az adót*, oly súlyos terheket rak a *sörgyárakra*, hogy a söriparra nézve már-már tarthatatlanná válik ez állapot. Pedig épp az új törvénytől vártuk az osztrák verseny megnehezülését; azonban e reményeket egy pénzügyminiszteri rendelet — mely ugyszólván favorizálja az osztrák sörbehozatait, — megghisította. Érdekes a jelentésnek az a része, mely keresi ama körülménynek okait, hogy miért nem örvend a reciprocitás arányában a mi sörünk is oly elterjedettségnek Ausztriában, de még Horvátországban is, mint a mily elterjedt az osztrák sör nálunk s különösen a Dunántul. Az okot a nemzetiségi viszályokban találja. Az osztrák-német és a horvát a magyar gyűlöletet még a *fogyasztásra is kiterjeszti* és oly energiával és következetességgel teszi ezt, hogy a magyar gyártmány jobb minősége sem imponál magyargyűlöletének. Így tesz a horvát fogyasztó is, ellenben a mi kozmopolita kereskedelmünk épp azért törí magát az osztrák produktumok után, mert külföldiek. Tehát természetszerűleg jobbak a mi termelvényeinknél. Így hát söriparunkra szomszédaink kitartó gyűlölete egyfelől, s a mi kereskedelmünk kozmopolitizmusa másfelől, végzetes kalamitást hárit.

A sör-kérdés.

A serfőzdek emelni akarják a sör árát. Okot erre a pangó üzleti viszonyok s a tulságos adóterhek szolgáltatnak.

Igaz, hogy a nép szegényedése, a munka hiánya napról-napra érezhetőbbé válik az italok fogyasztásánál.

Ha valaki érzi ezt, úgy leginkább mi, vendéglősök érezzük.

Hogy a sör megadóztatása tulságos, szintén tudjuk s már több ízben sürgettük a söradó tetemes leszállítását; mert, amint kimutattuk, csakis *olesó sörrel s olesó borral csökkenthetjük a népet degeneráló pálinkaivást*. Ez pedig mindennél fontosabb állami érdek.

Mi tehát a magunk javát keresve, a *sörgyárak érdekeit is védelmeztük*; tehát méltán várhatjuk, hogy a *sörfőzdek* is tekintettel legyenek a *vendéglősök érdekeire*.

Ha az országban nem volnának oly nyomasztók a viszonyok, a vendéglősökre kisebb veszélyrel járna a sör drágulása; ámdé most, a mikor mindenki szűkölködik pénz dolgában, annak vagyunk kitéve, hogy üzletünk menetében teljes szünet áll be.

Ez bennünket tönkre tenne, a sörfőzdeket pedig oly mérvben károsítaná, hogy nekik ezért fedezetül az ár-többlet évtizedeken át sem szolgálhatna.

Eppen ezért mi, vendéglősök, úgy okoskodunk, hogy a sörfőzdek, a melyek nagy tőkével rendelkeznek, inkább kivárhadják az ország viszonyainak jobbra fordulását a *maguk erejéből*, mint a kicsiny, vagy az alig valamelyes tőkével dolgozó vendéglősök.

A terhet most, mikor a vendéglősök annyira rá vannak utalva a segítségre, inkább viseljék ők s majd, ha közzgazdasági

válságunk véget ér, a mikor a közönség elviselheti a sör drágulását, akkor tegyék meg, ha már elkerülhellen, a sör árának emelését.

Tudjuk azt, hogy ezzel szemben a sörfőzdék is alapos érveléssel élhetnek.

Első az, hogy az állam a súlyos adó körüli eljárásnál, ha nem is visszaéölög, de méltánytalanul jár el. Így, hogy egyebet ne említsünk, a megadóztatott, de használatlanul vált sörmennyiség után fizetett adóösszeget a gyárnak visszafizetni tartozik.

Így szól a törvény, de mást bizonyít az eljárás. Ezen a címen például, csak az Első részvényserfőzde maga több százezer forintot siral; mert az állami közegek rabulistikus eljárása illuzóriussá teszi a törvényt. Ilyen körülmények között csak színeskedő játéknak mondhatjuk a kormány iparpártoló akcióját.

Ez méltán keseríti a sörgyártókat s joggal indítja őket retorziókra.

Amde mielőtt ezekhez a retorziókhoz fordulnának, szálljanak magukba s lelkiismeretesen vallják be, hogy válságos helyzetüknek maguk is az okai.

Nekik is vannak régi bűneik, ugy önmaguk, mint a vendéglősök ellen.

Ezek a bűnök, a melyek őket minden adónál és méltánytalanságnál, valamint az általános pénzsűkütségénél is jobban sújtották, azok, a melyeket ugy követtek el, hogy:

1. a régi vendéglők fennállását segítették elő, ezeket új üzletnyitásokra adott könnyelmű kölcsönzéssel győngyítették.

2. maguk is concurensül léptek föl a vendéglősök ellen.

Ez köztudomású. Ez okozta a „Király”-serfőzde bukását, mi alkalom és ok volt arra, hogy a magyar sör-kartell megalakuljon.

Ezt nem szemrehányáskép, hanem csak figyelmeztetésül mondjuk a végből, hogy a serfőzdek kétszer is gon'olják meg az árak fölemelését s a mi fő, ne cselekedjenek a vendéglősök meghallgatása nélkül; mert az érdekek közösek.

Üzleti és hazafias érdekek parancsolja, hogy egymást ne tegyék lehetetlenné s a közönséget haszontalanul ne terheljük; inkább az egész országra veszedelmes törvények megváltoztatására törekedjünk egyesült erővel; tehát értsük meg egymást!

Kőbányai malátagyár r.-t. czég alatt a kőbányai serfőzők a megvett Királyserfőzőből decz. 22-én új vállalatot alapítottak Budapesten, mely átveszi a felszámolt kőbányai Királyserfőző r.-t. összes ingatlanait és gyári berendezését és abban a sörgyártás megszüntetése mellett *malita és a sörgyártáshoz szükséges egyéb termények előállításával* fog foglalkozni. A sörgyártás ki van zárva. Az alaptőke 2.600.000 kor. (520 drb 5000 koronás részvény). Igazgató: Dreher Jenő, ifj. Aich Ferencz, Zofahl András, Mendl István, Pucher József, ifj. Huggenmacher Henrik és tőszegi Freund Vilmos. Felügyelő bizottság: Huggenmacher Oszkár, Knutzen Frigyes, Spitzer Adolf, Weisz Miksa és Wiedenmann János. A részvényekből a Dreher Antal czég 205 drbot, a Huggenmacher czég 80 drbot, az Első magyar részvényserfőzde 155 darabot, a Polgári sörfőzde r.-t. 80 drbot vett át.

Az összhang.

A nyereszkesedő lapvállalatok versengéséről lehet talán beszélni, vagy írni, de elmentérről nem; mert, Istennek hála, szakmánk vezérférfiai oly magas órhelyen áll-

nak, hogy okvetlen fel kell ismerniök, hogy minden *egyoldalúság* többet ártana, mint használna létező és létezendő egyesüle- teinknek.

No, meg ezenfelül a magyar vendéglősök és pinczerek sokkal felvilágosodottabbak, hogy sem megengednek, vagy elnéznék, hogy p. o. a nyugdíj-egyesület *rovására* egyes szaklapokat, vagy egyeseket előnyben részesítsenek, mint azt a nyugdíj-egyesület elnökétől és jogtanácsától a közelmúltban tapasztaltuk.

De hiszem és remélem, hogy az illető urak ezen mulasztásukat azzal fogják jóvá tenni, hogy törekedni fognak arra, hogy a jövőben a szaklapok ne indirekt uton kapják az információt a nyugdíj-egyesületben történő dolgok felől, hanem személyesen is részt vehessenek szakajtnók vezetői a nyugdíj-egyesület igazgatósági gyűlésein.

Az összhang szilárd alapra való fektetése ezt feltétlenül megköveteli; mert ha a magyar vendéglősök és pinczerek látni fogják, hogy minden egyes szaklapnak alkalom adatik, hogy a nyugdíj-egyesület érdekében *sikra szálljon*, de ezen kedvező alkalmat bizonyos *melék-érdekek* miatt elözi, ugy a magyar vendéglős- és pinczéri kar ítélőszéke elé fogja állítani az illető szaklapot és egyéneket.

Hogy ez az ítélet drákói szigorral fogja sújtani az illető gáncoskodó lapot és egyéneket ezt én előre is megjósolom.

Tehát nem üres jelszavak, hanem nagy és életbevágó *érdekek küzdelméről, érvényesüléséről van szó*, melyeknek megvédelmezése, a kínálkozó javak megszerzése végett a higgadt és tiszta észnek a meggyőződés elszántságával kell sikra szállnia.

Ezt a feladatot könnyelműen kockára vetni semmiféle pártos indulat, alárendelt személyi érdek kedvéért nem lehet, nem szabad.

Erősen hiszem, hogy a tiszta ítélőképességéről ismert magyar vendéglős és pinczéri-kar egy pillanatra sem fogja ezt a magasan lengő igazságot szem elől téveszteni.

Nincs ebben a legfőbb közérdek józan felismerésében semmi elfeladás, tekintélycsorbitás senkire nézve.

Azt el kell ismerni s nyíltan hirdetni, hogy a nyugdíj-egyesület vezető-férfiai hervadhatlan érdemeket szereztek, tehát feltétlen kötelesség, tisztességünk dolga, hogy tiszteljük őket, mert ezzel kapcsolatosan a nyugdíj-egyesület felvirágozását viszzük előre.

Ennek a kultuszát szolgálom a jövőben is, még akkor is, mikor a nézet-ellen- tétek gyakorlása közben küzdő felekként állunk egymással szemben.

Tóth Kálmán.

A „Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata”

1900. évi pénteki-reggeli gyűjtésének eredménye: *Bevétel:* Gundel János vendéglőjében 103 K. 20 f., Kommer Ferencz 82 K. 70 f., Reinprecht A. 13. K. 80 f., Mayer Ferencz 14 K., Petánovits József 25 40 f., Prindl Nándor 118 K. 40 f., Pöster Konrád 21 K. 50 f., Jahn Ede 16 K. 40 f., Bokros Károly 32 K. 30 f., Lippert Lajos 15 K. 30 f., Wild Ferencz 12. K. 70 f., Palkovits Ede 11 K. 70 f., Kovács E. M. 21 K., Gyáky Mihály 7 K. 40 f., Hanzély Ferencz 9 K. 10 f., Schnell József 21 K. 70 f., Kirnbauer Samu 6 K. 90 f., Blaschka István 12 K. 80 f., Willburger Károly 8 K. 90 f., Hruschka János 10 K. 50 f., özv. Morbitzer 30 K. 30 f., Doctor László 14 K., Ebner Ferencz 12 K. 80 f., Steinbeisz János 10 K. 90 f., Schleiffer Lajos Kovácspatak 23 K., Kriszt Ferencz 12 K. 90 f., Kerécs Ferencz 5. K. 80 f., Gregories Ferencz 8. K., Ehm János 10 K. 60 f.

Berkovits János 7 K. 40 f., Mehringer Rezső 8 K. 20 f., Bleicher Márton 11 K. 60 f., Willburger Antal 15 K. 90 f., Döcker Ferencz 9 K. 10 f., Könye Károly 4 K., Páris Vilmos 14 K. 10 f., Müller Antal 17 K. 70 f., Rajágh Lajos, aranyban 40 K., Bittner Lajos 9 K. 80 f., Noszék Károly 5 K. 30 f., Doctor László 12 K. 20 f. és 8 K. 30 f., Lukács Ferencz 5 K. 80 f., Tóth József 6. K. 80 f., Simon Pál 3 K. 10 f., Barabás József 9 K. 10 f., Sverteczky Gáspár 8 K. 10 f., Schreiber Károly 5. K. 30 f., Pelzmann Ferencz 12 K. 20 f., Dvorzsák János 2 K. 70 f., Fürst Tivadar 16 K. 70 f., Ruff József 7 K. 70 f., ifj. Kommer Ferencz 13 K. 80 f. Összesen 946 K. 40 f. — *Kiadás:* Kraut Benjáminnak 12 hó a 10 K. = 120 K., Petzold Jánosnak 20 K., özv. Csató Dénesnének 60 K., Donhausernek 50 K., Auguszt Jánosnak 30 K., Laffed J. özvegyének 20 K., Hautek Katalinnak 20 K., Aradi beszédek rámozása 27 K., Budapesti Pinczér-Egylet karácsonyfájára 80 K., gróf Bethlen-szoborra 20 K., Söráremelés, kocsköltség 10 K. Összesen 506 K. — Takarékpénztárba tétetett 440 K. 40 f. Összesen 946 K. 40 f. *Gundel* elnök. *Kommer* Ferencz pénztáros. *Wilburger* Károly ellenőr.

Általános nyomor.

A nyomor, inség jajszavától hangosak az újságok.

Itt a munkátalanokért, ott a szegény gyermekekért, imitt a rokkantakért hívják könyörületre a felebarátilag érző szíveket.

És a kinek van, ad. Fülléreit az egyik, kenyere felét a másik, fölös ruháját a harmadik.

És ez a nagy áldozat, mintha por-szemnyi csepp volna, ugy enyészik el a nyomor tengerében.

Mert hát nagy a mi aranykalászos, irigyelt hazánk nyomorusága. Ezt a nyomort a könyörület nem enyhitheti, ezt államiságunk önállósításával, kitartó munkával, fajunk rajongó szeretetével is csak évek múltán érhetnek el.

Senki sem tapasztalhatja ezt annyira, mint mi, vendéglősök, a kik napról-napra számokban látják, hogy mennyire fogy a nemzet táplálkozása és italfogyasztása.

Mi, vendéglősök, tudjuk, hogy immár éheznek s nem sirva vigad, hanem sirva sir a magyar.

Ezért most az év elején hangoztatjuk figyelmeztető szavunkat azokhoz, a kiket illet, a törvényhozókhöz és a kormányhoz, hogy a társadalmi és állami intézmények reformjával ne cselekedjenek.

A nép, az Istenadta magyar, éheznek, s legalább ugy, mint zord napjaiban, szomorú századaiban tudjon legalább sirva vigadni.

Az élelmiszerek hamisításáról.

Nemrégiben borhamisításért megbüntettek egy ismert bornagykereskedő czeget; ujabban nehány tejárusra is került a sor, az általuk forgalomba hozott hamisított tejért. A sajtó, hiven reprodukálva az eseteket, nagyobb mérvű ellenőrzésre és szigorubb büntetések alkalmazására ösztönzi az illető közegészségügyi hatóságokat. De haszontalan, mert a közegészségügy megóvására hivatott közegek, már csekély létszámuknál fogva sem képesek arra, hogy az élelmi piacra került tápszerek mindenikét megvizsgálhassák: jók-e, vagy rosszak?

Tudjuk, hogy büntető ügyekben a törvény nem tudása nem szolgál mentségül. Épen ezért odahatni kellene, hogy a közönségnek a közegészségügy iránt való érzéke felébresztessék az 1876. évi XIV. t.-cikk és az ezzel kapcsolatos belügyminiszteri rendeletek mentül gyakoribb végrehajtásával.

Idézett törvénycikk 8. § a értelmében: az egészségre ártalmas italszerek, italok és edények használata büntetendő cselekményt képez és a kérdéses cikkek elkobzásán kívül, a vétkesek első esetben 300 forintig terjedhető pénzbírsággal, illetőleg 60 napig terjedhető elzárással büntetendők.

Ennek daczára az ételeket és italokat vagy hamisított, vagy tisztátalan minőségben árusítják sok helyütt. Különösen pedig a tisztátalan kezelés a kuforrása a Magyarországon páratlanul álló rossz közegészségügyi viszonyoknak.

Tény, hogy a járványos, ragályos betegségek kizárólag azáltal terjednek, hogy a veszélyes betegségek csirái étel vagy ital által az emberi szervezetbe jutnak. Ez pedig a tisztátalanság által történik. Elemliszter kereskedőknél ugyanis válogatás közben össze-vissza fogdoszák a italszereket, majd használt, avult papirosba csomagolják azokat. Kisebb vendéglőkben, a kimérő, valamennyi vendég számára egy-ugyanazon dézsába öblíti a sörös és boros poharat, még pedig az illető szemelattára. S mert kimosott pohárban szolgálják ki az italt, ugyan melyik vendégnek jutna eszébe, hogy a kiöblítő dézsában reggeltől délig s azután hány tisztátalan kéztől összefogdosott s hány ragályos beteg ajkától fertőzött poharat öblítettek?!

Kissé eltérve a tárgytól, megemlítsérem fontos az is, hogy Magyarországon a halálozások száma aránytalanul nagy a világ többi államaihoz képest. Az 1872/3-iki nagy kolera-járvány alkalmával ázsiai és európai körutra indult 120 ezer ember pusztult el, nagy Németországban csak 33.156, míg nálunk 192 ezer ember esett a járvány áldozatául. Már pedig köztudomású, hogy hazánk éghajlata az egészségi viszonyoknak egész világon a legkedvezőbb!

Hanem a legjobb egészséget is könnyű ám elrontani. Ehhez értenek az élelmiszterhamisítók. Legjobban kifizeti magát az olyan hamisítás, melyet vízzel, evvel az egyedüli legolcsóbb elemmentummal lehet eszközölni. Ezért szól leginkább a krónika tej- és borhamisításról.

A közönség tájékoztatására és a hamisítások felismerésére alkalmoszerűnek találjuk a következő ismertetéseket.

A tej hamisítása legfőképp vízzel történik; azonkívül kevernek hozzá: lisztet, keményítőt, meszet, szappant, gummi-arabikumot: a megvaltatás s megsavanyodás ellen: konyhasót, boraxot és szódát.

A vízzel szaporított tej azonnal felismerhető, ha egyenlő mennyiségű tejet és alkoholt összekeverünk. Természetes tejnél a kísérlet után anyai olvadék képződik, a mennyi a tejmennyiség volt. Vízzel kevert tejnél ez nem történik.

Keményítővel, liszttel kevert tejnél a hamisítást pár csep jód-tinktúra hozzáadásával megtudjuk, a mikor is a cseppek helyén kékszinű váladék keletkezik.

Legegyszerűbb eljárás tejkémlésre az u. n. *köröm-próba*. A tejből körömrinke csepentünk. Ha a csep gömbölyű marad, a tej természetes; ha szétfolyik, hamisított.

A borhamisításról. A borhamisítás aerájában sokakat érdekel az alábbi néhány sor. Az 1893. XXIII. törvénycikk hamisítottnak tekinti azt az elárusításra szánt bort, amelybe bármilyen csekély mennyiségű vizet

kevernek; azt azonban megengedi, hogy az eladni szánt borba, *javításképen*, alkoholt, konyakot, vagy essenciákat adjanak.

A borhamisító tehát ugy gondolja, hogy a törvény értelmében jár el, ha a jól megkeresztelt borhoz egy kis szeszt kever, hogy erősebb legyen. Megint, hogy pinczéje ékeskedjék *tokaji, magyarádi* stb-féle borokkal, az essenciás boltból vett „*Esprit Malage*,” „*Essence of Tokaj*,” „*Extrait de Magyarád*” panecskokkal gyártja a hamisított borokat. Ezek, az ugynevezett essenciák többnyire kéksav (cyan)-vegyületek s feltétlenül károsak az emberi szervezetre. A statisztika mutatja, hogy a gutaütésben elhaltak száma időről-időre növekszik. Ennek előmozdításában nagy része van a hamisított boroknak.

A borhamisítás megállapítása a fentebb idézett törvénycikk 1. §-a szerint az elárusításra szánt borhoz kevert, habár a legcsekélyebb mennyiségű viz kimutatása által történik. Erre vonatkozólag azonban hiába keres a közönség utasítást. Ezért ide iktatjuk az egyedüli, könnyű és legbiztosabb módszert.

2 decigramm diphenylavin csak 10 gramm tömény, vegytiszta a kénsav-oldatából szárazra törölt porcellánra öntünk keveset s erre pár cseppet adunk a kémlelendő borból. Ha a boreseppek helyén *kékszinű* foltok támadnak, akkor a bor hamisított. Ez a módszer csalhatatlan, a legkisebbmértvű hamisítást is kimutatja.

A kémlelés magyarázata az, hogy természetes borban *salétromsavnak* nyoma sincs; így az a diphenylavin-vizsgálatra nem reagál. Míg a *legcsekélyebb* mennyiségű kút vízzel kevert borból még a nyoma is kiténik a salétromsavnak. Annyira érzékeny a fenti próba.

Ajánljuk a közönség figyelmébe.

Engelék elítéltetése.

A hirhedt Engelek hosszú huza-vona után elvették méltó büntetésüket.

A belügyminiszter a felmentő rendőri ítélettel szemben elmarasztalta ezeket a hirhedt borpancsolókat, a kik annyit ártottak a magyar bor jó hírének, a kik milliókkal és milliókkal károsították meg a termelőket s a kik lelketlenül fukszinós borral beteggé mérgezték a Boszniában harezoló katonákat.

A III. foku, belügyminiszteri ítélet az „*Engel József és fia*” czég két tagját Engel Mihályt és ifj. Engel Adolfot az ítélet 20 napi elzárással, a legnagyobb foku pénzbüntetéssel sújtja és több ezer hl. boruk elkobzását rendeli el.

Az ítélet a fentnevezetteket a következő kihágások miatt büntette meg. Bűnösnek mondotta ki:

- 1) mesterséges borkészítés által elkövetett kihágásban;
- 2) mesterséges bornak forgalombahozatala miatt;
- 3) a törkölybor szabálytalan raktározása miatt;
- 4) bornak oly vidék megjelölésével forgalombahozatala miatt, melyen az nem termett;
- 5) a törköly-bort tartalmazó edények jelzésének elmulasztása miatt.

Az indokolás részletesen kifejti, hogy hogyan, miképen lettek ezek a kihágások Engelékre reabizonyítva; részletesen leírja, hogy igyekeztek hazugságok, leplezések, ravaszságok által a vádak alól szabadulni.

Farsang.

A világ járja a bolondját.

Fiatalság, vénség vigasságba öli a gondját.

Zeneszó hangzik, itt lakodalom, ott meg egyéb czéczó, ilyenkor azt mondják, hogy vendéglősnek, pinczérnek vagon bő aratása.

No, az idén nem lesz, legalább szép Magyarországon nem lesz.

Rövid is a farsang ideje, meg azután ehhez a rövid időhöz nincs elegendő pénzünk.

Szóval csöndesen, szomorun farsangolunk az idén s a mulatozásnak ez a zajos ideje aligha nyujt kárpótlást nekünk, vendéglősöknek.

De azért nem szabad csüggednünk.

Mikor az egész nép szenved, nekünk is kell tünnünk; mikor az egész nemzetnek reménység a kenyere, nekünk is szabad, kell bízunk abban, hogy:

„Megvirrad még valaha,
Lesz még a magyarnak is jó napja!”

Ha most a nehéz időkben összetartunk, nem is reménykedünk, nem is bízunk botorul. . .

Isten áld meg a magyart! . . .

Esküvőkor.

Mi készül ott künn a templomtéren?

Mit ácsorogsz, bámész utca-népe!?

Azt bámulod, hogy a czifra hintó

Ara-párt visz boldog esküvőre?

S irigyled is tán a boldogságát?

Eredj, eredj, tüstént szana-szerte!

Ne is láss, hogy oktalan kajánság

Ne férközzék, balga nép, — szivedbe.

Én is ültem, nem is olyan régen,

Ily virágos czifra szép hintóba . . .

Engem is vitt násznép esküvőre,

Szép nyoszolyók selyem viganóba.

Én hozzám is simul szép menyasszony

Azt a boldog édes perczet várva . . .

S lám, ma az én összezuzott lelkem

Mégis árván sirdogál magába.

Ugy szerettem őt, a drága édest!

Hej, istenem, milyen boldog voltam,

Mikor kedves kicsiny otthonunkban

Ajakára első esőkom adtam.

Sírva kérdem: hová lettél kincsem,

Hová lettél drága boldogságom;

Ki gaznak ért rettenetes átka,

Hogy elúzzon édes arapárom?

Szörnyű átok, átok lehetett csak,

Mely így elért boldog otthonomba,

Hol már kicsiny gyermek is szenderge

Hón ölelő apai karomba.

Megátkoztak, nem tudom mit tettem,

Csak azt tudom, hogy most egyre kérdem:

Visszartérek-e még egykor hozzám

Kis gyermekem, édes feleségem?

Vagy a gonosz, a mostoha végzet

Rám csak a bút, a keservet hagyta.

S azt a percznyi rövid boldogságot,

Csak épp nagyobb gyötremül szabta.

Ugy kerüljek inkább le a sírba.

Helyettem a hulló hant beszéljen:

Imádtalak benneteket, drága

Kis gyermekem, kicsiny feleségem.

Mondjon bármit, csak azt ne higgyétek,
Hogy a kit majd egykor eltemettek,
Mint a sas, mely fönn a légben szárnyal,
Nem takart oly nagyratörő lelket.
Nagy léleknek pedig az a sorsa,
Hogy örökre boldogságra vágyjon,
És az élet minden sivársága
Nagy lelkének százszorosán fájjon.

Mi készül ott künn a templomtérén?
Mit ácsorogsz bűmész utca-népe! ?
Azt irigyled, hogy a cizfira hintó
Ara-párt visz boldog esküvőre?
Eredj, eredj, tüstént szanaszerte!
Ily hintóba egykor én is ültem.
S lásd, hogy sir, hogy sir most mindhiába
Összezuzott szegény árva lelkem.

Gelsei Bíró Zoltán.

KULÖNFÉLÉK.

Gundel János gyásza. Gundel János urat és nejét született Kommer Anna urnót, valamint a nagy kiterjedésű Kommer-családot e hó 10-én sulyos csapás érte. Gundelné édes-atyja Kommer Antal, vendéglős-iparunk e régi, veterán tagja elhunyt. Temetése óriási részvéttel e hó 12-én ment végbe. A boldogult 83 évet élt meg és egész életén mintaképe volt a puritán magyar becsületességnek. Halála nagy részvétet keltett mindenfelé. Mi is igaz részvéttel osztozunk a családot ért csapásban és teljesen fölfogjuk mértékét annak a fájdalomnak, mely Gundel Jánosnének, ennek az igazán nemes uri asszonynak jutott édesatyja elhunytával.

Glück Frigyes a szegény gyermekekért. Az egész közönség hálás elismerést érdemelt ki Glück Frigyes, a ki, mint iskolaszéki tag, azt az elfogadott indítványt tette, hogy a fővárosi iskolákban tartsanak egy befűtött szobát, hogy azoknak a szegény munkás-gyermekeknek, kiknek a szülei már kora reggel munkába mennek, ne kelljen az utcákon fázniok.

Temesvár főkapitánya. Örömmel értesülünk, hogy Bandl Rezső, Temesvár érdemes főkapitánya, jóakaratu barátja a pincézereknek s lelkes hive a város magyarosodásának, úgy, hogy Tóth Kálmán és társainak magyarosító törekvéseit buzditólóg istápolja. Figyelemmel kíséri ipari mozgalmainkat, rendszeren olvasván a „Vendéglősök Lapja“-t. Lapunk hazafias iránya annyira megtetszett a főkapitány urnak, hogy elismerése jeléül arra elő is fizetett. A nyilvánosság előtt is hálás szívvel köszönjük az illustris férfit kitüntető érdeklődését, mely olvasóinkra is kellemes meglepetésként hat.

Köszönet. Mindazok a barátaim, ismerőseim, kik az ujév alkalmával jókívánásaikkal tiszteltek meg, fogadják hálás köszönetemet. Különösen fogadja köszönetemet kiváló publicistánk, báró Kaas Ivor ur, a ki szintén figyelmére méltatta csekélységemet. Üdvözlettel: Ihász György.

Az „Emke“ gyásza. A főváros közönségét milyen meglepte az a váratlan gyászhir, hogy Wassermann Jónás, a népszerű „Emke“ kávéház derék rokonszenves hazafias tulajdonosa szilveszterhűtésben e hó 16-án elhunyt. A robustus külsejű 60 éves derék öreg úr még halála előtt röviddel jökevény sétált kávéházában és üdvözölte vendégeit. Az öreg úr hirtelen halála ért-

hető meglepetést keltett hát ismerősei széles körében. Temetése e hó 17-ikén ment végbe Erzsébet-köri lakásából. A temetésen óriási közönség, iparunk számos tagja vett részt. Az elhunytat kiterjedt rokonság gyászolja.

A könyörület nevében. Egy szegény, agg pinczértársunkat borzasztó csapás sújtotta. Fehér Károlyt, Székesfehérvár legrégibb s kedvelt pinczérét, a szélhűtés tehetetlenné nyomorította. A szegény, jóságos pinczér most a legnagyobb nyomorban van, tehát felebaráti kötelesség, hogy öt fillé-reinkkel felsegítsük. A székesfehérvári kartársak nevében kérjük a szaktársakat, hogy az egész életében fáradszótlanul dolgozó pinczérnek adományokkal tegyék elviselhetőbbé szomorú napjait. Kétszer ad, ki gyorsan ad. Az adományokat lapunk is elfogadja és nyugtázza, de legjobb, ha egyenest Székesfehérvárra, Fehér Károlynak küldik a Trummer-kávéházba.

Boldog Újévet! Barabás Ignác Három-korona kávé, az összes pinczerek találkozó helyisége; Kappeller Mihály reggeli fizető, Frech Antal szoba-pinczér, Danzinger Ferencz felszolgáló Temesvárt boldog újévet kívánnak összes ismerőseiknek és barátaiknak.

Halálozások. Kossuth István budapesti mézárosmester, a mézárosok jéggyárának igazgatója e hó 10-én hosszu betegség után 40 éves korában elhunyt. A temetési szertartást Horváth Sándor ág. ev. lelkész végezte, aki könnyekig megható kegyeletes szép szavakban emlékezett meg az elhunyt-ról. Az elhunytat a mézárosok ipartestülete és nagy közönség kísérte ki utolsó útjára. — Szanathy János derék kartársunkat sulyos családi veszteség érte édesatyja, Szanathy Istvánnak halálával. Igaz részvétünkkel veszünk részt Szanathy kartársunk gyászában s kívánjuk, hogy szerencsés új esztendő hozza meg számára a vigasztalást. — Gyulafehérvárott az ottani „Hungária“ szálloda jóhírnyű tulajdonosa Munkácsi A. a napokban rövid szenvedés után jobblétre szenderült. — Nika János régi kartársunk a mult hét szerdáján meghalt a lipótmezei elmegyógyintézetben, a hol két év óta volt már gyógykezelés alatt. Szerencsétlen véget ért kartársunk általán ismert szakember volt; a kiskorona-utcai Pribitzer vendéglőben 7 évet töltött mint főpinczér s a maga gazdája is volt, mint vendéglős. — Béke poraikra!

Farsangi figyelemztetés a vendéglősöknek. Reánk köszöntött a bálók, estélyek, lakodalmak ideje, a mikor minden vendéglősnek szüksége van nemes fajta halakra. Ilyen halakat a legnagyobb választékban kaphat mindenki Fanda Agostonnál, a kinek a hirdetésére legjobb lélekkel figyelemztetjük szaktársainkat. Fanda Agostontól mindenkor a legfrissebb áru szállítatik gyorsan és lelkiismeretesen a megrendelés szerint. A farsang alkalmával ismételtlen ajánljuk Fanda Agostonat a vendéglősök figyelmébe.

— **Táncztermeink legnagyobb díszé** a tiszta csipkefüggöny; ajánljuk tehát a vendéglősök figyelmébe hazánk legelső tisztító intézetét, Kovald Péter és fia gyárát, a honnan a bepiszkolt függöny nemesek tisztán, hanem ujszerűn s — a mi fő, — gyorsan, a kívánt időre jut kezeinkhez. Ez az Európaszerte ismert kiváló czég körülményesebb ajánlásra nem szorul.

Hymen. Fanda Agoston, az előkelő vendéglőkkel oly előnyös összeköttetésben álló elsőrendű halázmester eljegyezte Ehmán Margitka kisasszonyt Budapestről. A kiváló rokonszenves vőlegény fogadja szívből jövő gratulációkat. — Boschán Károly bornagykereskedő, a Boschán Károly és

Arthur budapesti czég főnöke eljegyezte Loeblin Jankát, öz. dr. Loeblin Miksáné leányát.

Pósa bácsi, a költő lakodalma. Az öreg Pósa Lajos bácsi, a serdületlen kisdedek korszoros költője nagy örömet szerzett az országának és az „En Ujságom“ hű előfizetőiök. E hó elején vezette anyakönyvvezető elé bájos aráját Andrássy Lidia urnót, aki tizennégy év előtt Ihász Györgynek, lapunk felelős szerkesztőjének esküdtött örök hűséget a deák-téri ev. templomban. A boldog házafelek, akiket régóta igaz hű szerelem köt össze, továbbra is Monoron lagnak, a hol már eddig is évek óta tartózkodtak.

Adakozások Vörösmarty szobrára. Vörösmarty Mihály szobrára a székesfehérvári derék hazafias pinczerek egy gyűjtőben négy koronát küldtek be lapunk szerkesztőségébe. Az iven Hoffmann Sándor 1 koronát, Mészáros Sándor 40 fillért, Reisz József 20 fillért, Vukán István 60 fillért, Wankner Sándor 70 fillért, Németh Pál 30 fillért, Ferdy István 50 fillért, Eble Lajos 30 fillért, összesen 4 koronát gyűjtöttek. A hazafias adományt illetékes helyére juttatjuk.

Vendéglősök közgyűlése. Az aradi vendéglősök és kávécsok egyesülete január 10-én délután 3 órakor tartotta rendes évi közgyűlést a Fehér Kereszt gyémánttermében Nagy Lajos elnöklete alatt, melyen beszámoltak az országos kongresszus érdekesebb határozatainak a végrehajtásáról.

A Krüger asztal. Budapesten az alsóerdősor-utcai Kátai-féle vendéglőben érdekes asztaltársaság alakult nemrégiben. Egy sereg uri ember, — irók-, hírlapírók-, orvosok-, ügyvédek-, hivatalnokokból álló társaság — asztalt alapított a búrok tisztelésére. A vidám, kedélyes, bohém tagok az asztaltársaságnak „Krüger köztársaság“ címet adtak. A kedély, a bohémia a legnagyobb mértékben csapong itt s a vig külső alatt a legkomolyabb, legnemesebb eszmék szülnék meg. A társaság humoros törvényeket készített, amelynek egyik igen érdekes pontja a tagavatalás. Az új tagot nagy ceremóniák mellett az elnök avatja taggá. Az elnöknek külön vajda-fővegye és vajda-botja van. A tagavatalás ünnepélyes alkalmakor ezt fölveszi s a taghoz találós kérdéseket intéz. A feleletektől függ a bírság foka, melyet az új tagra az elnök kiszab s amely csak borból állhat. Az elnök ezután a vajdabottal az új tag fejebűdját megérinti s az új tag beiktattatik a „halhatatlanok listájába“, mely aktus alatt a tagok tréfás himnuszokat zengenek. A kedélyes „köztársaság“-ot minden este együtt lehet találni. Ezidei teljhatalmu elnöke Polónyi József, akinek harmincznégy czime van. Az elnök ezidőszertig beteg, de baja nem sulyos természetű, a búrok nagyobb öröme.

Vendéglősök és pinczerek bálja. A „Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata“ és a „Budapesti Pinczeregylet“ ez évben is közösen fogják rendezni báljukat. Az ez ügyben január hó 6-dikán id. Kommer Ferencz elnöklete alatt tartott bálbizottsági ülés a bál napjával február 27-dikét, helyéül pedig a Royal-szállodát tűzte ki. A zenét a cs. és kir. 6. sz. gyalogezred katoná- és Radics Béla cigányzenekara fogják szolgáltatni. A női tánczrendek megrendelésével Fírst Tivadar elnöksége alatt külön bizottságot bízta meg. Több apróbbügy elintézése után a bizottság elhatározta, hogy a bálig permanenzában marad.

A stockholmi boszorkányok. Lapunk egyik kiváló főmunkatársának, Gelsei Bíró Zoltán budapesti hírlapírónak a Porszolt-féle operett pályázaton első helyen

dicséretet nyert operettje már zenésítés alatt van. A darabot az ismert kiváló zeneszerző dr. *Angyal* Armand győri rendőrfőkapitány zenésíti. A darab tárgya oly megragadóan regényes szép, hogy azt Angyal a m. kir. Operaház számára zenésíti meg. A készülő opera címe változást szenved, amennyiben a darab új címe „*A milanoi boszorkányok*” címet nyer, amennyiben a színhelyet a szerzők Olaszországba helyezték át.

A gyümölcszállítás új rendje. A magy. kir. államasutaknak a gyümölcs-termelőkre nézve annyira fontos a gyümölcs-csomagolásra vonatkozó szigorított rendelete január 1-ével lépett életbe. A rendelet értelmében szállár, fedél nélküli kosárban szállításra gyümölcsöt fel nem vesznek. — Meghatározza ezenkívül a rendelet a szállítandó csomagok legnagyobb súlyát is. És pedig a jövőben puha, leveses gyümölcsöt csak 10 kgr.-os, csonthéjú gyümölcsöt 20 kgr.-os, almaféléket 50 kgr.-os súlyú csomagokban lehet földadni.

A borszéki forrás bérbeadása. Ditró és Szárhegy közbirtokossága elhatározta, hogy Borszéken a fürdő és ásványvízüzlet egymástól elválasztassék s az üzletet adják ki haszonbérbe, a fürdőt pedig továbbra is házilag kezelik. A bérleti idő 25 év, a haszonbér évi 120,000 korona.

Borhamisítási ítélet. *Reisner* Dávid pozsonyi lakos borkereskedőt a helygyűlési miniszter *mesterséges bor készítése miatt* 100 frt pénzbüntetésre és 10 napi feltétlen elzárásra, *mesterséges bor forgalombahozatala miatt* pedig 300 korona pénzbüntetésre behajthatatlanság esetén 15 napi önköltségén töltendő elzárásra, továbbá vegyvizsgálati díj fejében 96 frt 7 kr., eljárási költség fejében 20 frt 50 kr. megfizetésére borpinczejében lefoglalt hamis borok elkobzására ítélté.

Száz év óta fennálló borkereskedő-cég. Az országosan ismert jóhírnevű *Domány* József-féle borkereskedő-cég az idén ünnepli százéves fennállásának ünnepét. Az üzletet 1801-ben *Domány* Simon alapította és jelenleg is ugyanazon család tagjai tartják azt fenn.

Törvény az élelmiszerek hamisítása ellen. Egy régóta sürgetett s kiválóan fontos törvényjavaslat kerül legközelebb a képviselőház elé. — A tápszeresek forgalmának szabályozásáról szóló törvényjavaslat. Kidolgozására az országos közegészségügyi tanács kebeléből kiküldött bizottság befejezte munkálatait. A kérdéses törvény célja lesz, hogy a közönséget a hamisításoktól és általában véve a forgalomban levő élelmiszerekkel, árukkal elkövetett visszaélésektől megóvja.

A fogadósok nemzetközi szövetsége. A fogadósok nemzetközi szövetsége ezidei közgyűlését Berlinben tartotta meg. Az ülésen *Gundel* János a budapesti fogadósok ipartársulatának elnöke, a jövő évi közgyűlésre *Budapestre* hívta meg a fogadósokat. Páris, Brüsszel, Pétervár, London és Moszkva megbízottjai is előterjesztették a meghívásukat, mire hosszabb vita után *Gundel* indítványát elfogadták, hogy a jövő esztendői közgyűlést *Budapestben* tartják meg. Gratulálunk *Gundel*nek a sikerhez!

Ki akar jó dallársulatot szerződtetni? *Mezey* János, a magyar dallársulat uttörője, aki évek hosszú során át a Komló- s Belezna-kertben egy a közönség, valamint a sajtó elismerését kiérdemelte, 7 havi körútról visszakerült s itt Budapesten óhajtja ismét megkezdeni működé-

sét. Melegen ajánljuk szaktársaink figyelmébe, annyival inkább, mivel, mint jellemző komikus, országszerte ismert. Könyvtára és ruhátára páratlan dús gazdag s tapintatos, mint művezető-igazgatóé, el van ismerve a művész-világban. Akik esetleg ily előadások tartására reflektálnak, keressék fel soraikkal Budapest, VIII. ker., *Kölcsey-utca* 4. sz. a. *Tüdös* József vendéglőjében.

A „Borászati Lapok”-at, e jelesen szerkesztett szaklapot ajánljuk olvasóink figyelmébe, melynek minden egyes cikke megérdemli a legnagyobb figyelmet.

Ausztráliai bor Angliában. Az utóbbi időben az ausztráliai borok, mint Londonból jelentik, ismét nagyobb mennyiségben érkeznek Angliába, amit azzal indokolnak, hogy Ausztráliában jó bortermés volt és a borok eléggé olcsók, ennek kapcsán könnyen elviselik a szállítás költségeit is. Ausztráliából érkezett november havában 70.150 gallon bor, tavaly csak 54.674 gallon, így tehát az idén behoztak összesen 774.793 gallon bort, tavaly 688.408 gallon, az év első tizenegy havában.

Az orosz borvám. Az O. M. G. E. borászati bizottsága legutóbb az orosz borvám kérdésével foglalkozott. Az orosz kormány ugyanis 50 százalékkal emelte föl a borvámot, a mi a magyar borkivitelét teszi lehetetlenné. A kereskedelemügyi minisztertel nyert értesítés szerint ez a vámemelés november óta csak 13 százalékon felüli termékekre vonatkozik. A bizottság elhatározta, hogy a kormányt Oroszországgal való tárgyalás kezdeményezésére kéri föl. Ha Oroszország nem volna hajlandó a vámleállításra, mi is emeljük Oroszországgal szemben az onnan szállítandó cikkek vámját.

Mohát gyepterületekről úgy lehet kiirtani, hogyha a bemohosodott helyeket őszrel vagy télen fahumoval behintjük. A szer igen egyszerű, tehát mindenki könnyen követheti az eljárást, kinek pázsitját elrontotta a moha.

Pártoljuk a hazai ipart!

Vendéglősök ne vásároljatok idegen árukat, hanem hazai iparosoktól szerezzétek be szükségleteiteket. Eddig a következő iparosok küldték be címjegyzéküket. Ajánljuk őket a vendéglősök és a közönség pártfogásába!

Jégszekrény gyári raktár. Sör-, borki-mérő és hűtőszekrények levegő és szén-savnyomásra a legjobb kivitelben kaphatók **Veress Miklósnál Budapest, VIII. ker., József-körút 25. szám.**

Borkereskedők: Kremer F. utócai (Wörner és Schmith) Budafok.

Serfőzők: Dréher-serfőzde, Részvény-serfőzde, Polgári-serfőzde, Király-serfőzde Kőbányán. Haggennacher-serfőzde Budafok. „Gyártelep”-serfőzde Temesvár.

Üveg, edény: Schreiber J. és u.-öcseseinek zaugróci és lednicz-rovnei üvegyárainak raktára: Budapest, IV., Régi posta-utca 10. szám, félemelet.

Likörgyár. Megyesfalvi Likör-, Rum- és Cognac-gyár Marosvásárhely. Kis üstön főzött kitűnő szilvorum, seprő és borovicska, stb.

Első Magyar Üvegyár Részvény-Társaság Budapest, V., Ferencz József-tér 8. sz. az Akadémia mellett.

Prudzinszky testvérek mintaraktára és nagykereskedése (V, Katona József-utca.

6. szám saját házuk), mindenféle *üvegtárgyakból, porcellán-, kőedény és majolika-félékből* vendéglősöknek legjutányosabb beszerzési forrás.

Kocsigyártók: Bihari J. és testvére Budapest. Különös figyelmet érdemelnek saját gyártású gummikerekeik.

Vászon-, damaszt-, paplan-, és fehérnemű gyár: Weisz és Heimler Pozsony.

Halászkoc: Fanda Ágoston halászmester **Budapestben.** Telefon: 63—90.

Bortermelők: Tragor Ernő esőróghegy-i szőlő- és borgazdasága **Vácson, Erdélyi pinczeegylet Kolozsvár.** Az erdélyi bortermelők szövetezetének borkraktára.

Felvidéki sajt és specialitások: Genersich Emil kárpáti sajt, juhturó borovicska. főzelekek: borsó, lencse, tatárka és fűszerizlete **Késmárkon.**

Paprika: Pálffy testvérek gépjavító-műhely és vasöntőde kir. és csász. szab. paprikagyár **Szegeden.**

Doboz-gyár: David Károly és Fia szabadalmi doboz-gyára **Budapestben.**

Mustár: Mocznik L. cs. és kir. szab. konzervgyáros Bpest, VIII. Alföldi-u. 10.

Élelmi cikkek szállítói Vámos és Bruszt hatósági közvetítők, **Budapest székesfőváros központi vásárcsarnokában.**

Férfiszabó. A legjobb kivitelű és szabású *férfi ruhákat* legjutányosabban készíti **Róza Sándor** szabómester **Budapest, VIII. József-körút 51. sz. I. emelet.**

Szabóipar. Kohn Adolf szabómester a fővárosi főpinczerek rendes szállítója. **Budapest, VI. Nagymező-utca 16. szám.**

Hentes ipar. Kirschmayer Lajos, hentesmester, **Budapest, VII., Akácfa-utca 2.**

Kuczik Gábor utóda *Debreczeni* Lajos szalonna-, zsír- és füstölthusneműek nagykereskedése **Debreczenben.**

Hazai gyufa: Emke gyűjtő *Temesvári* gyűjtő-gyár r.-t. **Temesvár.**

Mészáros ipar. Kossuth István mészáros mester **Budapest, VII., Dohány-utca 56. Lindmayer** György mészárosmester **Bpest, VII., Erzsébet körút 2.**

Konyhakertész. Rada Lajos kertész mester **Budapest, VII., Török-ör-utca 2590. sz. (saját ház).** Vendéglősöknek konyhakertészeti termékeit napi árak mellett szállítja.

Borkereskedők: Boschán Károly és *Arthur* borkereskedése **Budapestben.** Iroda **VI., Király-utca 85. Pinczék: Kőbányán, Külső Jászberényi-ut 3.**

Bor: Brettschneider Henrik bortermelő és borügynökség **Moór** (Fejérm.) ajánlja kitűnő minőségű, saját termései *moóri borait* és közvetít must és borbevásárlásokat kizárólag *moóri* termelőknél.

Bor- és sörkimérő, pinczefelszerelési cikkek. Első budapesti staniol és fémpupak gyár: *Dr. Wágner és Társai* egyesült gyárak mint betéti társaság. Tinóly-utca 3. sz.

Hungária cím s reklámtábla gyár. Mechlovits Sándor Budapest, VIII., Kerepesi-ut 33. (Czimer és czimfestészeti műterem. Mázoló és szobafestő műipar vállalat.)

Festészeti. Kazal és Szabó czimfestő műterme **Budapest, VIII., Kőfaragó-u. 13.**

Ásványvizek: Szolyvai, polenai és luhi Erzsébet kitűnő ásványvizek főraktára: **Budapest, VIII., Kerepesi-ut 11.**

Szálloda. Heim F. „Deák-Szállodája” Fiume. Jó borok, kitűnő konyha.

Legkiválóbb hazai ásványvizek: Szolyvai Luhi Erzsébet, Polenai
Megrendelhető az uradalmi ásványvizek bérletégénél
Szolyván, (Beregmegeye). Budapesti főraktár: Kerepesi-ut 11., I. em.

NYILTTÉR.*)**A Kolozsvári Pinczeregylet Igazgató választmánya mint rögtön-ítélő bíróság.**

Kömikusz az eset, amit alább elmondandó vagyok.

Múlt év november 3-án *Walter* Károly kolozsvári pinczér-egyleti ügynök a havi egyleti díj beszédese véget megkeresett.

En illedelmes hangon kérdeztem, hogy immár két hónapja üzletben lévén, miért nem jött az elmúlt hónapokba, az ő hanyagsága folytán, most már ki maradtam. Erre az ügynök engem tanuk előtt, akiket meg is nevezhetek, a *legdurvább* sértevésekkel illetett. Többek közt, — hogy ennek az urnak a fellépését illusztráljam, — „tekerőgőnek” nevezett, akit szerinte „rég el kellett volna a városból tolonczoltatni” és más ilyen fajta szavakkal illetett és sértegetett. En másnap ellene annak rendje és módja szerint a büntető járásbírósnál meg is tettem a feljelentést. Az ügynök e sértő fellépésére ráadásul a kolozsvári Pinczér-egyletnél panaszt emelt ellenem s amint hallom hamisan, elferdítve adta elő eljárását. Nosza erre a böles igazgató választmány anélkül, hogy engem egyleti tagot kihallgatott volna, röviden és statárialiter hozott egy ítéletet, amelyben éppen csak hogy derest nem szab ki nekem az ügynök hamis vallomására. 184/p. e. szám alatt november 22-iki üléséből kifolyólag egy átirattal igyekszik lesújtani, amelyben finomul megdörgöl, hogy én az ügynököt „helytelen és a valóságnak meg nem felelő kifejezésekkel fogadtam” emélfogva őt rehabilitálja, a nálam való pénzbehajtás alól a t. ügynök urat felmentí s engem fölív, hogyha tovább is tag akarok maradni, hát most már fizessek közvetlen az egyleti pénztárnál, mert máskülönben lásd a §. t.

Már-most még csak azt a kérdést bátorodom a tisztelt igazgató választmányhoz intézni erre a leiratra: helyesnek találja-e, hogy az ügynök, akit mi egyleti tagok keservesen megkeresett filléreinkkel fizetünk, rajtunk basáskodjék?

Mert az ügynök velem görömbáskodott és neki hazudott.

Ma velem történt ez: holnap *mással* történtenhetik meg. Így aztán beáz az a fura eset, hogy a pinczér az ügynök rabszolgája lesz, akit ellen ugyan hiába emel panaszt az elnökségnél, mert ott ugyan ki sem hallgatják, hanem *statárium*-szerűleg egyszerűen csak elítélik a tagot. Hát miért? Mert az ügynök mellesleg tiszteletbeli-elnök és amint ugy látszik ő — diktál!

Kolozsvár, 1901. jan. 1.

Tisztelettel
Wohl Gyula,
főpinczér.

Köszönet.

Mindazon ismerősök, jó barátok, különösen a budapesti szállodások, vendéglősök és koresmárosok ipartársulata, az összes résztvevők, kik felejtethen halottunk

idősb Kommer Antal

temetésén résztvettek, részvétüket szóval, írásban, koszorukban vagy jelenlétükkel nyilvánították és ezzel mély fájdalomukat enyhíteni igyekeztek, fogadják ezután is igaz köszönetünket.

Budapest, 1901. január 14.

A Kommer és Gundel család.

Köszönet.

Felejtethetlen édes atyámnak

Wassermann Jónásnak

hirtelen történt gyászos elhunytá alkalmasból a mindenünnen érkezett részvét jólesőleg hatott bánatos családunkra. Ezen mindenünnen megnyilatkozó szíves részvétért, valamint a budapesti vendéglősök és a budapesti kávéosok ipartestületének testületileg nyilvánított részvétért a bánatos család nevében fogadják hálás köszönetemet.

Budapest, 1901. január 18.

Wassermann Mór.

Nehézhallás. Egy gazdag hölgy, aki dr. Nicholson's által mesterséges füldobbal gyógyítottat a nehézhallás és fülzugás ellen, intézetét, mint 75,000 forintot ajándékképp átadta, hogy olyan siketek és nehézhallók, kik nem rendelkeznek a kellő anyaggal, maguknak a füldobot megszerezhessek ingyen. Leveleket 5074. szám alá, Nicholson-intézet. „Longcott.” Gunnesbury, London, W.

Dr. Szilágyi Gyula műgyógy. magántanár, kir. k. reszk. törvénytörvényes és államrendőrségi hites vegyész,

nyilvános vegykeresleti állomása

Budapest, VI., Dessewffy-utca 10. szám. Eszközöl borvizsgálatokat, valamint bármely élvezeti és tápszerek, ugyszintén gazdasági és ipari czikkek megvizsgálását. 4-6.

Molnár Vilmos

cs. és kir. szab.

sérvkötész és keztyűgyáros.

Dusan felszerelt raktár minden e szakmába-vágó különlegességekben.

Budapest, VII. ker., Károly-körút 28. szám.

Kizárólag itt kapható a *legjobb*nak elismert szabadalmazott kettős és egyoldalu sérvkötő.

Egyedül az én pelottáim vannak ugy készítve, hogy bármely testtartáshoz és testmozgáshoz *simul.* k. s rugalmas ellenállásuk minden más készítménynél nagyobb és állandóbb.

Pelottáimnál *feldörzsölések, bőrlobbok, maródások s kellemetlen nyomás érzések* ki vannak zárva.

Sérvkötőim ára a legjutányosabb.

A legszebb és legtartósabb keztyűk nálam kaphatók.

Egyetlen raktár *legzeleszerűbb s elpusztíthatlan* legkülönfélebb

pinczértáskákban,

melyekre különösen felhívom a vendéglős és pinczér urak figyelmét. Tisztelettel

MOLNÁR VILMOS.

TELEFON 874.



TELEFON 874.

1000 drb papírszivarszopóka felirással 3 frt 50 krtól feljebb

A számadó, kávéos, szállodás és vendéglős uraknak ajánlok papírszivarszopókat bármilyen felirattal a legjobb minőségben, 1000 darabját 3 frt 50 krajczártól feljebb. A „Sanitas” szivarszopóka egyedüli készítője. Vidéki megrendelések pontosan és esakis utánvétel mellett eszközölhetnek. Minták kívánatra ingyen és bérmentve.

NOVEMBER MÓR

a „Sanitas” szivarszopóka feltalálója

Budapest, VI., Révay-utca 22., I. em.

MATTONI'S
GISSHÜBLER
reinst
alkalischer
SAUERBRUNN

Ifj. Haggemacher H.
Sörfözde.

Palaczk-sör

különlegességek:

Szalonsör.
Maláta-sör.

Megrendelési helyek:

Budapest, V., Kádár-utca 5.
Haggemacher Kőbánya.
Haggemacher Budafok.

Évi termelés 125.000 Hectoliter.
Évi forgalom 5 millió palaczk.

SWIGULINSZKY JÁNOS
ZONGORA KÉSZÍTŐ RAKTÁRA

saját készítményű, valamint bel- és külföldi zongorákból

BUDAPEST,
IV. ker., belváros, Szervita-tér 5. szám.
Elvállal mindennemű
ZONGORA MUNKÁT ÉS HANGOLÁST
szilárd és pontos kiszolgálattal.

Baraczk pálinka
eladás.

1895. évi baraczk termésből, 4 Hl. saját főzésű, kitünő minőségű pálinkám van eladó.

Özv. Katona Istvánné,

szőlőtulajdonos.

Kecskemét, Széchenyi-tér.

DRÉHER ANTAL
SERFÖZDEJE
Kőbányán.

ajánlja legjobban beraktározott, kizárólag pasteurisált

palaczküreit

(eredeti föltés a sörfözdeben) a legolcsóbban megállapított áron és pontos szállítással. A szállítás, eredeti 25 és 50 üveget tartalmazó ládáknak történik bérmentes házhozszállítással.

*) Az e rovatban közöltekért nem vállal felelősséget a szerk.

Kiadó helyiség.

Vendéglő, szép nagy teremmel és kerttel jó helyen, ugyanott szép nagy kávémérő-helyiség, továbbá lakások, istállók, kocsifélszerrel rögtön, vagy februárra olcsón kiadók.

Közelebbit V. Akadémia-utca 6. sz. a. a házfelügyelőnél. 1—2

Társ kerestetik

igen jövedelmező vendéglőnek alapításához egy nagyobb vidéki városban, nagyon szép fekvésű **négy holdas telken**, a mely gyümölcsfákkal van beültetve, **nyári és téli üzletnek** igen alkalmas élénk helyen, közvetlenül a törvényszéki palota mellett, hol a forgalom minden felől összpontosul, és a melynek közelében **egyáltalán vendéglő vagy szálloda nem létezik** — némi vagyonnal bíró vendéglős, ki jövőjét biztosítani óhajtaná, **társnak kerestetik.**

Felvilágosítással szolgál: Budapesten **Orient szállodában FOLTIN ANTAL**, vendéglős vagy a kiadóhiv. utján „Biztos remény” czím alatt a tulajdonos.

Olvasd!

Olvasd!

Szeless Adorján lapja az

„OLVASD”

minden vasárnap megjelenik radikális, szenzációs, más lapokban nem olvasható tartalommal.

A szép kiállítású lap előfizetési ára

egész évre 8 korona,

mely az „OLVASD” kiadóhivatalába Budapest, VII., Arena-nt 36/a alá küldendő.

Olvasd!

Olvasd!

Erdélyi savanyu káposztát

finoman fűszerezve 300 kgr.-on felüli hordókban

viszonteladóknak

legolcsóbb napi ár mellett szállítunk.

Budapestig kocsirakományban megy a káposzta olcsó díjtétel mellett.

Transsylvania

gyümölcs- és vetemény conservgyár **Déva**, (Hunyadmegye).

Árjegyzék kívánatra.

FREISZ KÁROLY UTÓDA

NAJMAN JÓZSEF

veres-kolbász-gyár — Rothwürstler-Fabrik

BUDAPEST,

VIII. ker., Németh-utca 21.

Telefon 58—67.

Ki tiszta jó bort akar, kérjen árjegyzéket **Buding Ede** szőlőbirtokos tanítótól **Nagyószön.**

A MAGYAR SZÓ

az egyetlen, minden részében független, szókimondó fővárosi napilap.

Szerkeszti: **Dr. Pályi Ede.**

Vezérikkei a legjelesebbek. Egyébként a politikai és társadalmi élet napi jelenségeivel foglalkoznak. Hírvetve a legjobb és legtekintetesebb. Külföldi rovata a nagyvilág eseményeivel számol be. Tárcaírói és regényei a legjobb írók művei.

Előfizetési ára:

negyedévre 7 K., egy óra 2 K., 10 f.

Mutatványszámot egy héti küldünk.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, IV., Sarkantyus-u. 3. sz.

A szabadalmazott „Salvator” bordsóltalanítóval minden **dohos, büdös, penészes**

bor vagy más szeszes ital biztos sikerrel dohtalanítható anélkül, hogy eredeti ízéből, zamatjából, színéből vagy fényéből veszítene, alkalmazása egyszerű és olcsóságánál fogva is kísérletre érdemes. **Ára 300 literhez 2 korona, minden további 100 liter után 50 fillérrel több.** Csomagolás és szállítólevél 20 fillér. A szétküldés utánvétellel történik, megrendelő a feltaláló és készítőjénél: **Schwartz Ignác Mohol**

Vendéglősök figyelmébe!

200 tuczat asztalkendő

500 darab abrosz

40% árengedménnyel adatik el, például 1 tuczat tiszta vászon asztalkendő 2 ftk 90 krtól kezdve. **Mandel J.** vászonüzletében Budapest, Deák-utca 7. szám.

GROSZ ÖDÖN

szálloda, vendéglő és kávéházi személyzet elhelyező- és mindennemű üzletek adás-vevés közvetítésének ügynöksége. **IV. ker., Ujvilág-utca 18., „Ferenczy kávéház”.**

Sürgőnyczim: Grosz Ödön Budapest.

TELEFON.

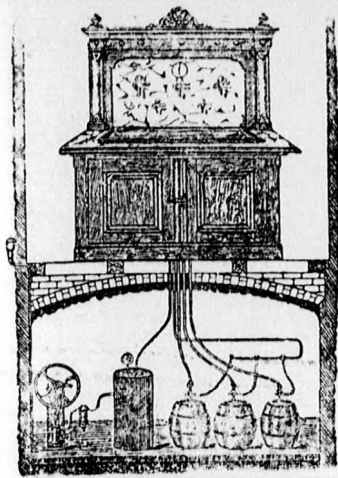
Budapest, a postabélyeg kelte.

Tisztelettel hozom a t. helybeli és vidéki szállodás, vendéglős és kávé szakmához tartozó személyzet szives tudomására, hogy a VI. Nagymező-utca 7. szám alatt lévő jöhrü szálloda, vendéglő és kávéházi személyzet elhelyező irodámat **IV. ker., Ujvilág-utca 18. sz. alatti** elkülönített udvari helyiségbe helyeztem át.

Midőn t. Czimednek irántam tanusított bizalmáért hálás köszönetemnek adok kifejezést, egyben kérem, hogy bizalmával a jövőben is megtisztelni sziveskedjék.

Tisztelettel hozom egyben t. Czimed szives tudomására, hogy ugyanazon házban lévő volt Ferenczy-, jelenleg „Casino”-kávéházat megvettem és azt „**FERENCZY KÁVÉHÁZ**” czím alatt bejegyezve, szeptember hó 1-én megnyitottam.

Fenti kávéház átvételére egyedül csak azon czél vezérelt, hogy a Collegák közötti viszonyt szorosabbra fűzzem és helyiségeimben részükre kedves „Othont” és kellemes találkozó helyet biztosítsak. Ajánlva magamat maradtam



Hirman Ferencz
réz-áru gyára

Budapest, VII., Csányi-utca 9. sz.
Gyári

SÖRKIMÉRŐ KÉSZÜLEKET

légnymással és szab. sörhütővel.

Elvállal régi készülékek átalakítását.

Nagy választék

bor- és sörcsapokban.

valamint mindennemű szivattyukban.

Javitások legolcsóbban és leggyorsabban eszközöltetnek.

Költségvetésekkel kívánatra díjtalanul szolgálok.

Egyes szám 10 kr. ↓

SIPULUSZ LAPJA

KAKAS MÁRTON

Egyes szám 10 kr. ↓

Magyarország legkedveltebb élclapja.

Megjelen minden vasárnap.

Előfizetési ár:

Egész évre	4	frt.
Fél évre	2	frt.
Negyed évre	1	frt.

Szerkesztőség és kiadóhivatal

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utca 4. szám.

RIEGER GYÖRGY

uri- és női cipész-mester



saját találmányu szabad.

lakkbőr-puhítás.

Egy új találmánnyal sikerült elérnem, hogy a lábbeli megtartja eredeti alakját és a tyukszem elvész.

Ajánlja a

hazai vendéglősök és pinczereknek.

Magyar-u. 6. sz. **BUDAPEST** Magyar-u. 6. sz.

Zoologiai Lapok

képes közlemények

a tudományos és gazdasági állattan és vadászat köréből,

szerkeszti: **PARTHAY GÉZA.**

A „ZOOLOGIAI LAPOK” gazdasági rovatában állandóan foglalkozik méhészettel, baromfi, galamb, fácánmadár és ebtenyésztéssel is. Az elmúlt évben 260 oldalon 130 ábrával illusztrálva jelent meg.

Mutatványszámokat ingyen küld a kiadóhivatal, mely

BUDAPESTEN, Rottenbiller-utca 30. sz. a. van.

Alapított 1873. **SEIDL EDE** Alapított 1873.

vászon- és fehérnemű raktára

BUDAPEST VII., Akácfa-utca 62. szám.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát a legjutányosabb árak mellett **rumburgi, írlandi creas, fonál és sziléziai vásznakban**, minden nagyságu damaszt és **kávés terítékekben**, törülközők, zsebkendők és lörlökben, **szőnyegek és csipke-függönyökben**, ággy és **asztalterítőkben**, pique, trico, flanel és levarott paplanokban, **Schrott-féle chiffon minden szélességben**, nangingók, színes és fehér ággyhuzatok, **szintartó franczia és cosmanosi creton**, **batiszt és zephirekben**, színes és fehér barkétekben, **nagy választék saját készítményű férfi ingekben** kézelő, gallér és nyakkendőkben, női-, férfi- és gyermek harisnyjában.

Mustár!

Eredeti Francia mód.

Mocznik L.

cs. és kir. szab. conserv-gyáros

Budapest, VIII., Alföldi-u. 10.

Budapesti elsőrendű vendéglősök szállítója.

Arjegyzéket kívánatra készséggel küld.

Kovald Jéter

és Fia

cs. és kir. szab.

MŰFESTŐ VEGYTISZTÍTÓ

ÉS GŐZMOSÓ-GYÁR

Budapest,

Gyár és főzlet: VII., Szövetség-u. 37.

Gyűjtő telepek:

- | | |
|---|-------------------------|
| II., Fő-utca 17. | VI., Andrássy-ut 26. |
| IV., Kiskorona-utca 6. | VII., Akácfa-utca 40. |
| V., Váci-körut 78. (Pesti Hirlap palota). | VIII., Rökk Szilárd-u. |
| V., Nádor-utca 11. | VIII., József-körut 62. |
| | IX., Üllői-ut 2. |

Elvállal szállodai és vendéglői fehérneműek tisztítását.

2849/1900.

kiíjsz.

Árverési hirdetmény.

Melylyel Szilágy-Cseh község elöljárósága közhírré teszi, hogy a nevezett község tulajdonát tevő egy 9 szoba, egy nagy terem, 4 vendég szoba és az 1902. évi április 24-ig bérebe adva levő 2 bolt és egy raktárhelyiségből álló s itt Szilágy-Csehen, a piac-téren 2. házszám alatt levő középület a hozzátartozó udvar s az azon levő összes melléképületekkel együtt csak

kizárólag vendéglői helyiségül

az 1901. évi április 24-től kezdődő hat egymásután következő évre vagyis az 1907. évi április 24-ig terjedő időre a jövő 1901. évi január hó 20-án d. u. 2 órakor Szilágy-Csehen a község-házánál az elöljáróság által megtartandó nyílt árverésen 2800 korona évi bér, mint kikiáltási ár mellett bérebe fog adatni a legtöbbet ígért tevőnek.

Miről ezen helyiséget kibérelni óhajtok azzal értesítettnek, hogy zárt ajánlatok is elfogadtatnak, ha azok a nyílt árverés megkezdése előtt 280 korona készpénz, esetleg óvadékképes papírból álló bánatpénzzel látatnak el és nyílt árverezők is hason összeget lesznek kötelesek akár készpénzben, akár óvadékképes értékpapirokban árveréssel megbízott elöljáróság-hoz letenni, továbbá, hogy a jelzett vendéglői helyiséghez egy számszerű korlátlan kimerési jog is bérlő részére biztosítva van a bérlet tartamára, végre, hogy a vonatkozó részletes árverési és szerződési feltételek a folyó hó 20-tól Szilágy-Cseh község-házánál a hivatalos órák alatt megtekinthetők lesznek.

Szilágy-Cseh, 1900. december hó 6-án

a községi elöljáróság:

Ady János
körjegyző.

2-3.

Pybim János
községi bíró.

Szálloda

az Alföldön, egy nagyobb kereskedelmi városban, a mely áll 20 gyönyörűen berendezett vendégszoba, kávéház 1 nyári és 1 téli étterem, táncterem, uri kaszinó, 1 paraszt kávéház sörcsarnokkal, nagy beszálló udvar istállókkal, stb. tavalyi forgalma volt 140.000 korona esakis tulajdonos nyugalomba helyezése miatt lesz eladva; továbbá szálloda a Balaton partján, a fürdőtelepen, vendéglővel egybekötve, a mely áll 23 fényesen berendezett vendégszoba, vendéglő és kávéház és 25 fürdőkabinból; mult évi forgalma volt 48000 korona, az összes évibér 2400 korona, esakis családi körülmények miatt lesz 20.000 korona hallatlan potomárért eladva, melyre azonnal 10.000 korona fizetendő esak; ugyszintén szálloda nagyobb városban, 8 vendégszoba, kávéház, vendéglő, étterem, söntés, istálló, kocsiszin, stb.ivel ellátva teljesen berendezve azonnal bérbeadandó 4000 korona bérösszegért, az üzlet általánosan, mint egészséges, jömenetelű ismeretes s bárki is azt kibéri 2000 korona tőkével, az gondnélküli existenciáira teszen szert; továbbá egy teljesen berendezett szálloda Erdély egyik nagyobb megyeszékhelyén, 22 vendégszoba, ebédlő, kávéház, táncterem, stb.ivel ellátva, igen jömenetelű üzlet, teljesen felszerelve, ugyszintén 6 ló és 2 flakkrel együtt direkte a háztulajdonostól bérbevehető; a bérbevételhez 2000 korona készpénz-tőke okvetlenül szükségeseltetik; ugyszintén dunántuli nagyobb városban, megyeszékhelyen egy kávéház igen jömenetelű, elegánsan berendezve, direkte a háztulajdonostól a berendezés használatával együtt azonnal bérbevehető. A bérbevételhez szkevesebb 2000 korona tőke szükséges; továbbá kávéház vidéki nagyobb városban, az első és legjobb üzlet ottan, fényesen berendezve, mely évente 54.000 korona forgalmat esinál, holott évi bére esak 4800 korona, tulajdonos betegsége miatt esak eladó; azonkívül kávéház vidéki nagyobb kereskedelmi városban, 32.000 korona forgalommal szintén eladó kedvező ár és fizetési feltételekkel; továbbá fővárosi kávéház szigoru nappali üzlet zenénélküli pazar fényvel berendezve, esakis tulajdonosnak nyugalomba helyezése miatt lesz eladva; ezen üzlet évente tisztán 12 ezer koronát jövedelmez, mit eladó tényekkel igazolni is képes; továbbá kávéház fővárosban elismert régi, jó nappali és igen kitünő éjjeli üzlet, jóhírnevű, szolid és elegánsan berendezve, átlagos naponai bevétele 160 korona, tulajdonos betegsége miatt minden elfogadható áron eladó. Azonkívül több igen jömenetelű vidéki és fővárosi szállodák, vendéglők, kávéházak és beszálló vendéglők eladók, vagy teljes berendezéssel együtt bérbeadandók; ugyszintén szálloda, kávéház és vendéglői-helyiségek, üres, vagy ujonnan építettek nálam előjeg, zésben vannak, mindenkor a felvilágosítást esakis direkte reflektánsoknak nyujt Niemetz Gyula szálloda vendéglő és kávéházi üzletek adásvételi irodája Budapest, VIII. kerület, József-körút 22. Csakis válaszbölyeggel ellátott levelekre válszoltatik.

Restauráció és kávéház

Warasd-teplitzi fürdőn, 1-ső számú gyógyterem, egész éven át nyitva; mellék-helyiségek, főzelékkert, rét és szántóföldekkel együtt

azonnal bérebe adó.

Szives megkeresések

Warasd-Teplitzi Fürdő-Igazgatóság-hoz

küldendők.

1-6

Esztergomban,

egy, a legforgalmasabb utcában fekvő nagy kávéház, két kártya- és egy külön szobából, továbbá étterem, kimerő, boros és sörös pince, jégverem, 6 vendég-, 3 eseléd-szoba és egyéb mellék-helyiségekből álló

„KORONA SZÁLLODA“

teljes, diszes felszerelésével együtt

1901. április 24-ére

bérbeadatik.

Bérlő a szálloda emeletén levő Kaszinó ellátására is vállalkozhatik, és az acetylen világítást is használatba veheti. A vendégszobák száma esetleg felemelhető. — A szálloda az építendő villamos vasut első megálló helye lesz.

Ajánlatok a háztulajdonos „Esztergomi takarékpénztár“-hoz, Esztergomba intézendők.

1-3

Minta és árjegyzék kívánatra ingyen és bementve.

NEM IGAZI MAGYAR

Az áruk vegytisztaságért, tüzés színéért és kitünő kellemes zamataért szavatolok.

konyha az, amelyből a valódi szegedi paprika hiányzik. **A legjobb minőségű paprikát szállítja**

Bartók Vilmos paprikakülönlegességi szalámi zsir, tarhonya és honi termények kiviteli üzlete **Szegeden.**

Nemes édeskés rózsapaprika válogatott, nemes sötétpiros hüvelyekből őrölve. Színe és zamata legfinomabb.

Bátor vagyok a t. vendéglős urak figyelmét ezen általam előállított paprikakülönlegességre felhívni, amennyiben ezen faj-paprika minden egyes vendéglősnek megfelel, mért a legszebb színű és kitünő ízű paprikás ételeket állíthatják vele elő. Számtalan előkelő vendéglő és szálloda kizárólag ezen fajt használja évek óta állandón.

Levél és sürgőnyezim:

BARTÓK VILMOS SZEGEDEN.

TELEFON 286.

10-17

Postacsomagoknál a csomagolási díj és a szállítólevél nem lesz számítva.

Kívánatra olcsóbb fajtákkal is szolgálhatok.

Alapítva 1825.

Alapítva 1825.

HUBERT J. E. POZSONY

pezsgőbor pinczészete

ajánlja elismert kitünő minőségű pezsgőit, különösen

GENTRY CLUB

márkáját

mint a budapesti országos kaszinó pezsgőjét.

Budapesti főraktár: **Szimon István** urnál Váci-körut.

Képviselő: **Kralupper E. C.** ur Nádor-utca.

25-25

Ürmös-szesz

a legjobb és leghirnevesebb a **Müller J.-féle**, mely már 40 évvel ezelőtt az arany éremmel lett kitüntetve.

Ezen kitünő ürmös-szeszszel egy percz alatt a legjobb és a **legegészségesebb ürmösbor készíthető.** Ne hiányozzék tehát ezen szesz **éttermekben, vendéglőkben, borházakban** és magánházakban. — Étvágytalanságnál és gyomorfájásnál egy kanállal ezen szeszből a legjobb és leggyorsabb kedvező hatás tapasztalható.

Árak használati utasítással:

1	eredeti palaczk	$\frac{2}{10}$ liter	1 korona	20 fillér
1	"	$\frac{7}{10}$	4	"
1	"	$\frac{14}{10}$	7	"

Főelárusító-hely: Cífka József Budapest, VI. kerület, Váci-körut 15. szám, Pinczegazdászati cikkek szaküzlete.

Ugyanitt kapható a jelenkor legkitünőbb **Egyetemes Derítő pora,** 1 doboz ára, mely 25 hektoliter derítéséhez elegendő — **2 korona.**

Magyar-Pezsgőbor-Ipar. Louis François & Comp.

császár és kir. udvari szállítók.

⊗⊗⊗ Fülöp Szász Coburg Góthai Herczeg Ő Fensége szállítói. ⊗⊗⊗

Diplome d'Honneur

1890 Lissabon
1896 Bordeaux
1896 Paris (Académie Nationale
de commerce.)

Grand Prix; Hors-Concours:

1897 Marseille

Budafok (Promontor.)

Ezüst érmek

1889 Páris
1896 Budapest állami ezüst
1900 Páris.

Arany érem

1890 Nizza
1894 Antwerpen
1890 Temesvár
1897 Brüsszel
1898 Bécs
1900 Páris (Académie Nationale
de Commerce.)

⊗⊗⊗ Előforduló ünnepek alkalmából ajánljuk „**Transylvania**“ fél édes és „**Vin brut**“ savanyu izü, közkedveltségü pezsgőboraink megízlelését. ⊗⊗⊗

Főraktár: **Borhegyi Ferencz** ezelőtt Lápóssy.
Budapest, Gizella-tér.

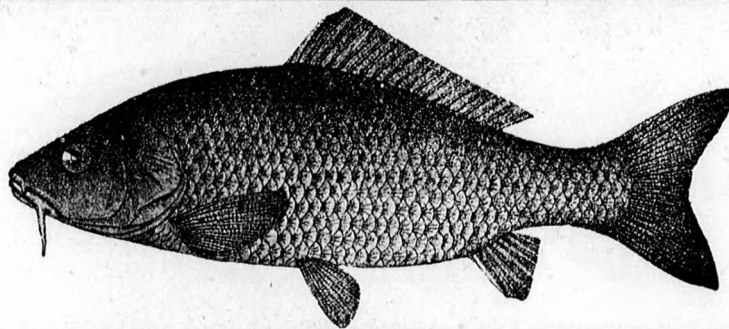
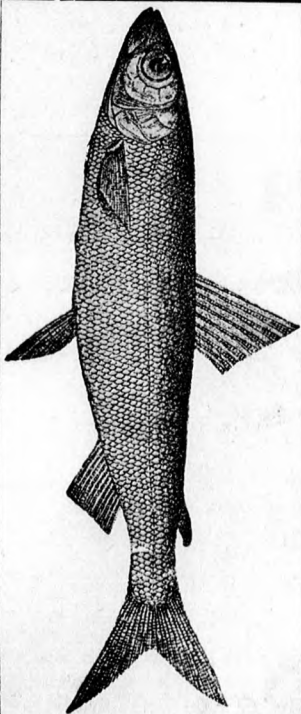
4-24.

Vezérképviselőség Magyarország részére: Ruda és Blochmann Budapest, V., Akadémia-utca 16. sz.



Telefon:

63-90. szám.



Sürgőnyezim:
Fanda Agoston Budapest.

FANDA ÁGOSTON

halászmester
BUDAPESTEN.

Ajánlom mindenkor a legnagyobb választékban tartott
HALKÉSZLETEMET,
úgy dunai mint tengeri halakban és rákokban.

Tisztelettel **FANDA ÁGOSTON.**

Tévedések elkerülése végett kérem a teljes címet kiírni.
Videki megrendelések a legutányosabb napi árak mellett pontosan eszközöltetnek.

